

## 支持「全城街馬」青少年項目 Support Youth Program of RunOurCity Foundation Limited

全城街馬一向著重青少年發展，「街跑一隊」Youth.ONE 及「街跑少年」Youth.ROC是為重點的慈善項目。計劃推行至今已幫超過12,000 名青少年，當中包括不少弱勢社群、邊緣青年、院舍及戒藥和少數族裔的青少年，使他們的生命因長跑訓練而得到正面的全人發展及轉變。RunOurCity Foundation Limited focus on adolescent development. Youth.ROC and Youth.ONE are the charity programs that have already helped above 12,000 teenagers including socially vulnerable groups, youth at risk, juvenile home, drug rehabilitation and ethnic minority. The program helps them to have all-round development and positive changes.

**你的支持將可以讓更多青少年能夠突破自我，而且得到正面的全人發展及轉變。**

HK\$150 (1 節) 使一名青少年開啟跑步訓練 HK\$150 (1 session) to help a youth start the training

HK\$600 (4 節) 使一名青少年邁向 10 公里 HK\$600 (4 sessions) to help a youth working towards accomplishing 10km

HK\$1,200 (8 節) 使一名青少年完成 10 公里 HK\$1,200 (8 sessions) to help a youth successfully completing 10km

### 贊助項目 Sponsorship Program

「街跑一隊」Youth.ONE

「街跑少年」Youth.ROC

你願意一次性贊助 You would like to make a one-off sponsor

HK\$150

HK\$600

HK\$1,200

其他金額 Others HK\$ \_\_\_\_\_

### 捐款者資料 Personal Information

姓名 Name: \_\_\_\_\_ 聯絡電話 Contact no: \_\_\_\_\_

地址 Address: \_\_\_\_\_ 電郵地址 E-mail address: \_\_\_\_\_

### 捐款方法 Payment Method

支票號碼 Cheque No: \_\_\_\_\_

抬頭請寫“RunOurCity Foundation Limited” Please make cheque payable to “RunOurCity Foundation Limited”

現金存款入戶口 Bank Deposit:

香港匯豐銀行 Hong Kong Bank: 747-010080-838

請提供入數紙以作核實 Please submit your payment history (payment slip) for verification.

捐款達港幣 100 元或以上可獲發收據申請扣減稅項。Tax-deductible receipt will be issued to any donation of HK\$100 or above.

請寄回收據。(請注意: 若聯絡人或地址欠奉, 恕不能發回收據) Please send back a receipt (RunOurCity regrets that it cannot provide receipts to donors who fail to provide either their name or address)

為幫助節省行政開支, 捐款者不需要收據。For saving administration cost, please do not send back a receipt.

捐款者之個人資料絕對保密, 以上資料只會用作寄發收據、籌募及各項活動推廣用途。如不希望收到 本機構資訊, 請在空格加上 [√] 號。Any personal data collected will be used for receipting, used for receipting, updates about fundraising and/or event promotion purposes only. All data will be kept strictly confidential. If you do not wish to receive any further mailings from RunOurCity please mark the opt-out box.

捐款者已同時免費成為「街跑人」會員(會員費全免), 收取「街跑人」各項活動資訊。如不希望收到「街跑人」資訊請在空格加上[√]號。You will be also joined ROCer (membership is free) automatically and receive ROCer activities promotions. If you do not wish to receive any further mailings from RunOurCity, please mark the opt-out box.

多謝支持「全城街馬」 跑·改變生命!

Thank you for supporting RunOurCity Foundation Limited